

LE PEUPLE

A

COURRIER DE LA CÔTE DU SUD



CAHIER C

Mercredi 19 mai 1976

BOUTIN & BOULANGER

Notaires

Cessionnaire de greffes de:
L. Pelletier, D. Plante, G. Bélanger et J.N. Bernier

78, ave de la Gare
Montmagny
G5V-2S9

248-1115

38-5e avenue
Ville L'Islet
Lundi et Jeudi soir

247-5395

L'UPA risque de perdre l'exclusivité du commerce du bois

(D.L.B.) L'Association des propriétaires de boisés privés du Québec réclame que prenne fin l'exclusivité de la commercialisation du bois confiée par une réglementation en 1972 aux syndicats et Offices de Producteurs de

bois affiliés à l'Union des Producteurs Agricoles (UPA). Les producteurs semblent plutôt insatisfaits des résultats de cette formule qui avait alors été mise à l'essai mais qui dure pourtant depuis.

Aussi sur l'invitation de l'Association des Propriétaires de Boisés privés, plus de 500 producteurs de bois se sont réunis au sous-sol de l'église d'Armagh lundi le 11 mai dernier pour recevoir de l'information.

Le conseil des ministres étudie une nouvelle formule

Après plus de deux heures de discours brûlant, le député de Bellechasse M. Pierre Mercier accompagné de MM Paul Lafrance, député de Rivière-du-Loup; Prudent Carpentier de Laviolette et Jean-Marie Pelletier de Kamouraska ont rendu visite à ce groupe de producteurs de bois.

M. Pierre Mercier a avoué que le conseil des ministres étudiera avant les prochains 15 jours une nouvelle formule. Il a affirmé tenir cette information du premier ministre Robert Bourassa sans toutefois dévoiler le contenu de cette nouvelle réglementation.

Les quatre députés ont

donné clairement leur appui à l'association en précisant qu'il fallait revenir au système de la libre entreprise et que la nouvelle réglementation devrait assurer l'équité envers tous ceux qui sont concernés par la situation.

L'A.P.B.P.

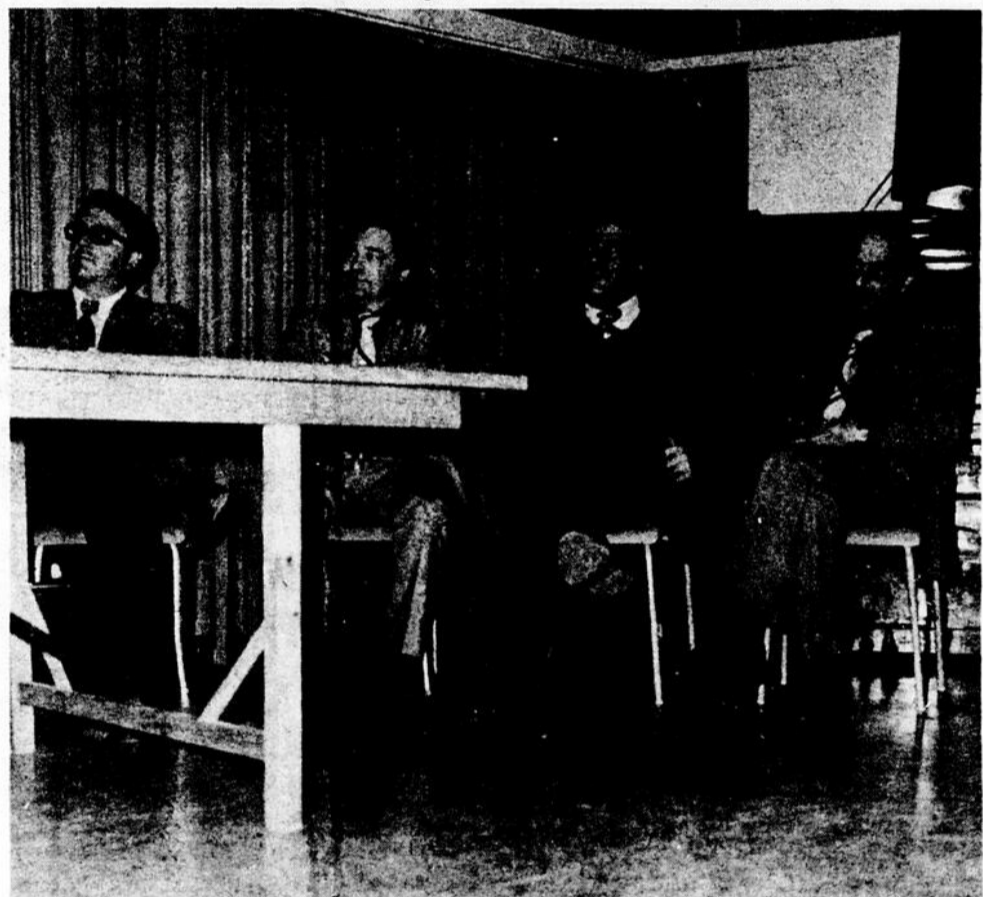
Signalons que l'Association des propriétaires de boisés privés (A.P.B.P.) a reçu sa charte il y a un an et demi et depuis se donne pour mission d'enlever le monopole aux Offices et aux syndicats de producteurs de bois.

Aussi après toutes les démarches faites pour corriger le "système d'injustice", l'Association composée de près de 2000 membres se dit prête à descendre dans la rue s'il le faut pour obtenir

gain de cause.

Lors de cette assemblée, le président de l'Association, M. Yvon Racine de Ste-Justine a dénoncé l'état de favoritisme et de discrimination que nourrit la formule d'exclusivité de la vente du bois aux syndicats et aux Offices de producteurs affiliés à l'UPA. Il a expliqué que l'Association veut son accréditation pour pouvoir négocier conjointement la vente du bois auprès des compagnies pour le maintien des prix.

Un des membres de l'Association a ajouté "Maintenant ou jamais naître chez nous". "Pourquoi s'exiler pour travailler alors que nous vivons dans une région forestière?" a-t-il commenté.



Quatre députés ont participé à la soirée d'information que donnait l'Association des propriétaires de boisés privés à Armagh mardi le 11 mai dernier. Dans l'ordre habituel: M. Paul Lafrance de Rivière-du-Loup, M. Pierre Mercier, de Bellechasse; M. Prudent Carpentier, de Laviolette; et M. Jean-Marie Pelletier, de Kamouraska.

[D.L.B. Peuple-Courrier]



SEMAINE ELEPHANT CAM DU 24 AU 29 MAI

Surveillez les
BONS D'ACHAT

de **\$100.00**

chacun à l'intérieur des ballons CAM.

Ces deux bons d'achat sont applicables sur achat de manteaux de fourrure.

Normand Fourrures

130 est St-Jean-Baptiste, Montmagny, Centre ville

Tél.: 248-0316

De la part du Colonel Sanders et de ses aides



CARTE DE
QUÉBEC



Obtenez
GRATUITEMENT
la **CARTE**
ROUTIÈRE
du colonel Sanders,
avec tout achat d'un
seau ou d'un baril de

Poulet Frit à la Kentucky

Avant de partir en vacances, assurez-vous d'aller chercher une carte routière du Québec. La carte routière du colonel Sanders comporte des renseignements sur les réseaux routiers et les emplacements de toutes les "Villa du Poulet" où vous pouvez savourer du poulet "bon à s'en lécher les doigts".

Disponible dès le 21 mai,
tant qu'il y en aura.

Pour une carte routière d'une province autre que la vôtre, écrivez à:
Kentucky Fried Chicken
2000 Jane Street, Weston, Ontario
Prière d'inclure une preuve d'achat ou un fac-similé. Quantité limitée.



La Villa du Poulet.

110, Boul. Taché Ouest, Montmagny

248-3065

Journée des Cercles de Fermières du comté de Montmagny à Ste-Apolline

(D.L.B.) "La journée de comté" des quatorze cercles de Fermières du comté de Montmagny se tenait à Ste-Apolline le 13 mai dernier. Ensemble ils ont préparé le Congrès de la Fédération qui se tiendra le 9 juin prochain à St-François et ont échangé sur les activités qu'ils entretiennent au cours de la présente année.

Ainsi tous les cercles locaux ont fait le rapport de leurs activités locales et des étu-

des faites récemment sur la famille, la publicité et l'artisanat. Ces études ont révélé aux Cercles de Fermières du comté qu'il était important de prendre conscience de la situation de crise dans laquelle se trouve plongée la famille par divers mécanismes matérialistes qu'englobent la société québécoise actuelle.

Des interrogations ont été posées sur les besoins réels des cercles et sur le chemine-

ment que devraient prendre ces groupements. Interrogations qui se renouvelleront d'ailleurs au Congrès.

Parmi les 175 personnes présentes à cette journée d'information, on remarquait la présence du Conseil d'administration de la Fédération de la zone 03 incluant les comtés Témiscouata, Kamouraska, L'Islet et Montmagny, le maire de Ste-Apolline M. Lucien Bernier et le curé de la paroisse,

M. Denis Lepage.

On nous informe que d'autres journées d'information se tiendront dans les comtés de la Fédération de la zone 03 avant le Congrès qui se déroulera au Centre des Loisirs de St-François le 9 juin prochain. En même temps auront lieu les élections annuelles et une exposition inter-cercles. Plus de 500 personnes représentant les 55 cercles de la région sont attendus.



Les responsables de l'organisation de cette journée sont, dans l'ordre habituel: rangée assis, Mme Joseph Couture, présidente du Cercle de Ste-Apolline et conseillère à la Fédération des Cercles de la région 03, M. Denis Lepage, curé de la paroisse de Ste-Apolline, Mme Simon Caron, présidente de la Fédération, Mme Florian COulombe de Montmagny, vice-présidente de la Fédération, Mme Yvonne Raymond, secrétaire de la Fédération, Mme Napoléon Bernier, conseillère de la région de L'Islet à la Fédération. Dans la rangée debout: Mlle Gaétane Gagnon, conseillère du ministère de l'Agriculture, Mme Cécile Couture, secrétaire du Cercle de Ste-Apolline, Mme Germaine Bernier, bibliothécaire de Ste-Apolline, Mme Florence Couture, conseillère, Mme Janette Lapointe, conseillère, Mme Jeannone Boulet, conseillère et Mme Marie-Lise Noël, vice-présidente du Cercle de Ste-Apolline.

SEMAINE ELEPHANT CAM
DU 24 AU 29 MAI

Permanente Uni-Perm

Régulier 17.50

spécial 12.50

le 25-26-27 mai seulement

Cette permanente est accompagnée d'un shampoing Ph. contrôlé, coupe aux ciseaux, mise en plis, traitement selon votre personnalité

Salon Denise

95 de la Gare Montmagny, Qué.

Tél.: 248-1110

Spécialité: coupe aux ciseaux
Toujours mieux vous servir

DU RENOUVEAU A VOTRE CUISINE

Que ce soit pour un ensemble complet d'armoires ou simplement modifier la façade par de nouveaux panneaux

(ce qui est moins coûteux) consultez:

AMEUBLEMENT MERCIER INC.

201 Rue du Manoir

Montmagny **248-1785**

● Prix compétitifs

● Directement du manufacturier

FABRIQUONS-VENDONS-INSTALLONS

● 18 modèles au choix

● Fabriquons également tout genre d'armoires selon vos spécifications.

● M. Marcel Mercier, propriétaire, saura vous conseiller et vous établir une estimation gratuite. Venez le rencontrer dans sa salle d'échantillons.

BRICOLEURS:

Nous fournissons aux bricoleurs le bois, Formica et Arborite aux dimensions désirées.



SEMAINE ELEPHANT CAM DU 24 AU 29 MAI

SPECIAUX DE CAM

à la

Librairie Maurice Enr.

57 St-Jean-Baptiste Est Montmagny

248-4949

Livres de comptabilité, fourniture de bureau et d'école

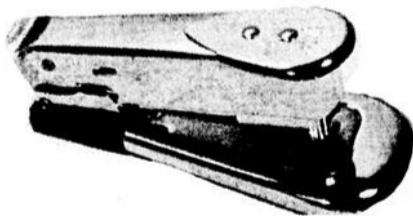
Venez voir nos spéciaux durant cette vente

EXEMPLES



Stylo Staedler
Pointe méd.
Rég. .25

spécial: .12



Brocheuse Arrow 105
Rég.: \$7.60

spécial: \$4.50

Lampe de bureau
Rég.: \$9.98

spécial: \$5.95



Etiquetteuse Dymo no. 1002
Rég.: \$9.95

spécial: \$4.95

Planter un arbre c'est redonner la vie



FABRICATION UNIQUE.— Lors du 2ième Salon de l'Auto Sport qui s'est tenu récemment à Montmagny sous l'égide de la Jeune Chambre locale, M. Denis Proulx de Montmagny, était fier d'exposer ce snow-mobile qu'il a lui-même conçu et fabriqué avec la collaboration de quelques amis. M. Proulx a remporté le premier prix dans la catégorie inventions".

[C.M. Peuple-Courrier]

Cette année la Jeune Chambre profite de la semaine de l'environnement pour donner un essor à la plantation des arbres.

Il est encourageant de voir que les gens s'intéressent à cette plantation qui nous est si précieuse.

Parlons pollution maintenant:

Il y a toujours eu de la pollution dans l'histoire du monde. Mais il y a une différence essentielle entre celle d'hier et celle d'aujourd'hui.

Avant l'ère technologique, les polluants étaient tous putrescibles, c'est-à-dire dégradables par la nature elle-même. Les déchets de l'un servaient de nourriture à l'autre.

La loi du donnant-donnant était respectée. Chaque être remboursait ainsi la banque nature de ce qu'il avait emprunté.

Aujourd'hui, à l'époque qu'on dit de progrès, la technologie fabrique des polluants nos putrescibles, et en quantités telles que les organis-

mes vivants petits et grands ne peuvent absorber. Alors les déchets s'accumulent, les rivières se gâtent, l'air s'empeste et la terre se détériore, entraînant la mort des plantes, des animaux, partenaires obligatoires de l'être humain, lui-même menacé.

Polluer c'est tuer! Planter un arbre, c'est redonner la vie!

Georges Fradette
Inspecteur en hygiène
Publique
Services de Protection de
L'Environnement

SEMAINE ELEPHANT
CAM DU 24 AU 29 MAI

SERGE MARCOUX

PHARMACIEN

TEL.:

248-3791



74 rue St-Thomas Montmagny

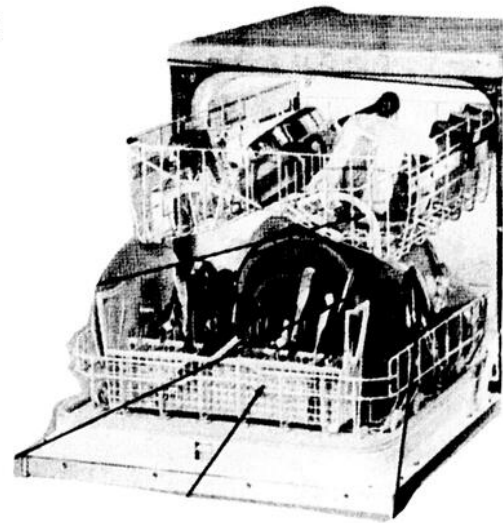
Kitchen Aid

Disponible dans les modèles : **DELUXE** (2cycles)

REGENCY (3cycles)

GARANTIE DE 5 ANS POUR LE MOTEUR:

Le moteur est la pièce la plus dispendieuse d'une laveuse de vaisselle. Et il doit donner son plein rendement en tout temps. C'est pourquoi, nous l'avons doté d'une force motrice de 1/2 chevaux-vapeur, ce qui constitue le plus gros moteur pour une laveuse de vaisselle domestique. Si le moteur venait à manquer, nous nous engageons à la réparer ou à le remplacer, sans frais, durant la première année de garantie; vous n'aurez qu'à défrayer les coûts de main d'oeuvre durant les quatre années suivantes.



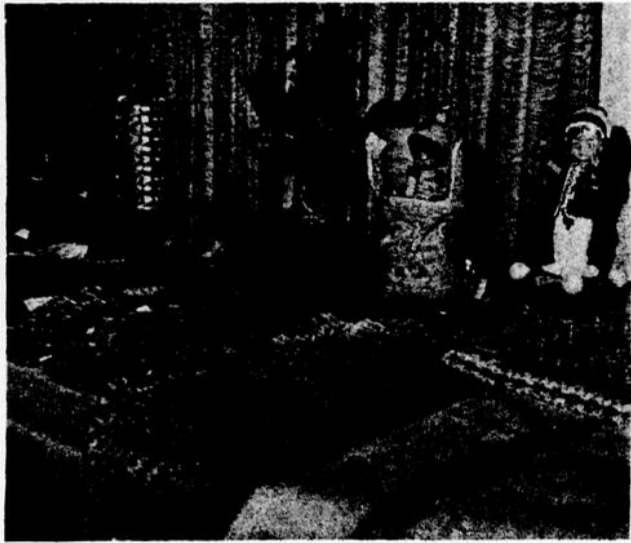
René Samson Inc.

81 ouest, St-Jean-Baptiste,

Montmagny

248-0210

*L'acheter aujourd'hui, l'utiliser ce soir.
Aucune installation requise.*



Les idées de décoration pour chambre d'enfants foisonnaient de toute part. [D.L.B. Peuple-Courrier]



A travers certains éléments décoratifs, on remarquait des pièces de vêtements tissés et crochétés. [D.L.B. Peuple-Courrier]



Des tapis patiemment tissés et tressés ornent les tables de l'exposition du Cmpoir d'artisanat de Ste-Apolline [D.L.B. Peuple-Courrier]

Exposition du "Comptoir d'Artisanat à Ste-Apolline"

D.L.B.) Dans le cadre des Fêtes du Printemps, le Comptoir d'Artisanat de Ste-Apolline exposait du 13 au 16 mai dernier plus de 200 pièces artisanales au sous-sol de la salle paroissiale.

Peu nombreuses, les pièces rivalisaient par leur qualité. Les 35 membres du comptoir d'artisanat ont exposé une variété de catalogues, de tapis crochétés et tressés, des châles, des ensembles de lainage pour bébé, des pièces murales sculptées... On nous a démontré une fois de plus que Ste-Apolline abonde en talents cachés. Comme toutes les expositions, celle-ci fut sans contredit l'une des plus

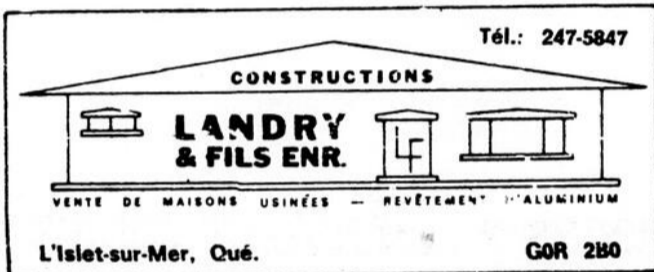
réussies.

Le kiosque du Lac Carré

Le kiosque du Comptoir d'artisanat de Ste-Apolline situé au Lac Carré devrait ouvrir officiellement ses portes le 13 juin prochain.

C'est ce que nous apprenait

l'actuelle présidente, Mme Gaby Bernier, lors de notre visite de l'exposition du comptoir. Elle tient toutefois à préciser que le kiosque ne sera ouvert que les vendredis, samedis et dimanches, et ce jusqu'en septembre.



DU NOUVEAU POUR LE BATTEUR PROFESSIONNEL

Equipez-vous de la meilleur




sur le marché de marque

SPECIAUX SUR LA MARCHANDISE DURANT LA SEMAINE CAM

Dépositaire autorisé de: ● Orgues **THOMAS** et **VISCOUNT**

● Piano Kincaid ● Guitare et basse Rockenbacker, Ovation, Gilson, Fender, Aria, Mansfield

VT, Univox, Roland, Marshall, Elka, Honner, Ludwig, Guild, Shure, Gretsch, Leslie, etc...



MESSERVIER & FRÈRE ENR.

VENTE & SERVICE

Rte 2 est
Montmagny

248-1275

NOUVEAU DEPOSITAIRE

Grande vente SICO-SICO



Peinture hêtre d'extérieur à l'alkyde

\$12.99

EN VENTE

Latex satiné super blanc d'intérieur

\$12.99

EN VENTE

Emali lustre perle d'intérieur à l'alkyde

\$12.99

EN VENTE

QUINCAILLERIE MARCEL BOUTOT

Marcel Boutot prop.

Rue Principale, Cap St-Ignace,
Cté Montmagny. **246-5874**

Trois mois de prison pour Georges Lachance

(C.M.) Georges Lachance 21 ans de Montmagny, a été condamné à trois mois de prison par le juge Paul Miquelon devant qui il comparait mardi le 11 mai dernier au Palais de Justice de Montmagny pour connaître sa sentence.

Le prévenu avait reconnu sa culpabilité, le 5 avril précédent lors de son procès devant le juge Miquelon à une accusation d'avoir causé la mort de la jeune Martine Talbot, 16 ans de Montmagny, le 12 janvier 1975.

L'enquête avait démontré hors de tout doute que Georges Lachance avait heurté avec son automobile quatre jeunes gens, dont Mlle Talbot qui est décédée, avant de s'enliser dans la neige. Ce triste événement s'était produit sur le Chemin des Poirier à Montmagny, vers les 2 heures et 30 de la nuit.

Elections pour les usagers du CRSSS le 23 mai

(D.L.B.) C'est dimanche le 23 mai prochain à compter de 13:00 hres à la salle du Centre de services sociaux de Lévis, au 25 rue Vincent Chagnon que se tiendront les élections des usagers des établissements administrés par le Ministère des Affaires sociales. Ces usagers élus pourront alors siéger sur le Conseil d'administration du Centre régional de services sociaux et de santé.

Parmi les candidatures déposées le 7 mai dernier au Centre de services sociaux de Québec à Montmagny, on compte deux anciens membres du conseil d'administration, soient MM Georges Roy et Jacques Tardif et une nouvelle candidate, Lorraine Finteau.

C'est ce que nous apprenait la semaine dernière M. Claude Hamelin, directeur du C.S.S.Q. à Montmagny en précisant que les élections de dimanche prochain se renouvelleront en 1978 seulement.

Aussi toutes les personnes ayant reçu des services dans un établissement de santé ou de services sociaux au cours des années 74-75-76 ont droit de vote et ont surtout le devoir de faire valoir leur droit d'usager.

Il est à souligner que cette assemblée n'aura lieu que s'il y a au moins 50 usagers des Centre Hospitaliers et des Centre de services sociaux du Québec et 100 personnes pour les CLSC. Faute de quorum, le CRSSS fera alors les nominations. "Faites-vous entendre! C'est votre droit!", lance le Ministère des Affaires sociales au cours de cette campagne.

Le plus beau choix de faire-part de mariage.

IMPRIMERIE TACHE ENR.

404 Boul. Taché Est
Montmagny 248-4805



GRANDE VENTE ELEPHANT COMMENCANT LE 19...

- Blouses à **\$4.95**
- Blouses à **1/2** prix
- Robes longuettes et 2 pièces à **\$19.95**



- Robes longuettes et 2 pièces à **30%** de rabais
- Costumes 2 et 3 pièces à **1/2** prix
- Costumes 2 et 3 pièces à **30%** de rabais
- Robes longues à **1/2** prix
- Imperméables et manteaux: **30%** de rabais
- Bas Discrétion, rég. \$1.79 pour **\$0.99** (quantité limitée)



- Jacket de velours **30%** de rabais
- Gilets manches courtes: **20%** rabais
- Manteaux de cuir courts: **30%** rabais



Surveillez nos autres spéciaux!

Grandeurs 5 à 24 1/2 ans.

Vaste choix de shorts et d'ensembles d'été...

JEUNE ALLURE ENR.

MME FRANCINE COUILLARD, prop.

67, St-Jean Baptiste Est
Montmagny

248-1220



\$300 POUR LE PATINAGE ARTISTIQUE.— A l'occasion de leur souper hebdomadaire, les membres du Club Optimiste ont souligné le passage parmi eux de M. Jean-Marc Roberge, responsable des loisirs de la Cité de Montmagny, en lui remettant un chèque au montant de \$300.00 pour aider le cours de patinage artistique pour les jeunes. Sur la photo, on aperçoit M. Jean M. Roberge, recevant le chèque des mains du président Optimiste, Louis A. Taschereau.

Assemblée annuelle du CRLQ le 22 mai

(D.L.B.) Une dizaine de responsables des organismes de loisirs de la zone Pascal-Taché ont été délégués pour participer à l'assemblée générale annuelle du Conseil Régional des Loi-

sirs de Québec, le 22 mai prochain. Cette activité réunira une centaine de délégués de la région 03 de Québec. Ensemble, ils élaboreront des mandats pour la prochaine année, discuteront du deve-

loppement de l'organisme, se prononceront sur la loi des loisirs actuellement à l'étude et finalement éliront un nouveau conseil d'administration. Cette assemblée publique est ouverte à toute la popula-

tion. Les intéressés n'ont qu'à se rendre à l'édifice des Instituts coopératifs Desjardins à compter de 9.30 hres le 22 mai prochain nous signale le responsable de la zone Pascal-Taché M. Claude Roy.

Vacances-familles est à la recherche de 500 chalets

Saviez-vous que plus de 60% des familles vacancières qui projettent de partir en vacances au Québec ne peuvent réaliser leur projet faute de ressources disponibles? C'est pour cette raison que Vacances-Familles est à la recherche entre autres de 500 chalets additionnels répartis un peu partout à travers la province afin de répondre à la forte demande des familles vacancières.

Aviez-vous déjà songé à partager votre chalet avec des familles vacancières? Vous feriez vraiment des heureux en disposant de votre chalet! Pourquoi ne pas rationaliser l'utilisation de votre chalet pendant les périodes où vous-même vous ne vous en servez pas?

Dans ce domaine, Vacances-Familles est l'organisme tout à fait approprié pour vous aider en vous recommandant des familles à qui vous pourriez rendre véritablement service. Ces familles peuvent compenser les frais encourus en versant un prix raisonnable pour l'utilisation du chalet. Nous vous assurons que bien des familles vacancières sauront en bénéficier tout en respectant votre propriété.

Propriétaires de chalets, tirez quelques satisfactions insoupçonnées de votre chalet, tout en contribuant au bonheur, au mieux-être et à l'épanouissement de familles qui cherchent à se récréer pendant leur temps de vacances.

Vacances-Familles reçoit chaque jour de nombreuses demandes de la part de familles qui souhaitent quitter l'asphalte et la pollution de la ville afin de pouvoir passer une semaine ou quinze jours à la campagne. Vous pourriez donc les aider en vous aidant. Si vous voulez

faire profiter de votre chalet pendant quelques semaines, faites-en part à Vacances-Familles, en vous adressant à monsieur Jean-M. Lachance, directeur général, 1661 ave du Parc, Ste-Foy, Québec ou téléphonez à frais virés à (418) 658-0576.

LES BATISSES D'ACIER

HERCULE L.T.E.E.

YVAN CARON

DISTRIBUTEUR exclusif de
Bellechasse à Kamouraska

Cap St-Ignace, cté Montmagny **Tél. 246-5891**

Pique-nique de l'Association Holstein

L'Association Holstein-Friesian du Canada, Section du Québec, aura son pique-nique annuel le 18 juillet prochain à la Ferme de Michel Lemire, ST-Zéphirin, Cté Yamaska.

Cet événement attire géné-

ralement près de 5,000 élèves dans la province de Québec. Cette journée débute vers 10.00 hres a.m. Différents concours, à caractère provincial, sont proposés aux membres des 26 clubs Holstein de la province.

mettez un frein à vos Problèmes!
voyez un spécialiste...

ROCK AUTO SPRINGS INC.

• RESSORTS D'AUTOS • RESSORTS DE CAMIONS • TANDEM
• BUSHING CAMIONS 10 ROUES • KING PIN • FREINS DE TOUS GENRES

81, RTE KENNEDY LEVIS, QUE.

837-2733

VAS-Y
DONC

Quand t'as le goût

Avis: Santé et Bien-être social Canada considère que le danger pour la santé croît avec l'usage — éviter d'inhaler. Moy. par cigarette. Régulier: goudrons 16mg, nicotine 1.2mg. King: goudrons 18mg, nicotine 1.4mg.

Tél. bur.: 598-3371 598-3372

rés.: 598-6573



Service de découpage - Location d'outillage, échafaud et machinerie

quincaillerie bourgault inc.

Yvon Bourgault, prés.

C.P. 375, St-Jean Port-Joli

ANNONCE

LES SPECIAUX DE LA SEMAINE:



SCIE CIRCULAIRE
7 1/4"
24⁸⁸



BOYAU D'ARROSAGE
50' x 1/2" RENFORCÉ DE NYLON
4⁴⁴



CUISEUR
À PRESSION
3 1/2 PTES. PRESTO
19⁸⁸



2-GALLONS
ARROSOIR
1⁸⁸
POMME AMOVIBLE

Pour une meilleure finition extérieure, nous vous offrons les produits d'aluminium «LUXACLAD»

c'est si facile  **INSTALLER Luxaclad**
LE REVÊTEMENT PRÉFINI
ET LES SOFFITE/FASCIE

GRAND SPECIAL:

\$ 54.00 la toise

Venez nous voir

et vous serez satisfaits...

DE TOUT POUR VOTRE FINITION INTERIEURE:

C'est un choix complet pour:

- Chambre
- Salle de bain
- Cuisine
- Sous-sol
- Salon

La pollution, les arbres et moi

La pollution, les arbres et moi: un test qui vous est proposé. Une évaluation, un sondage, et même une prise de conscience! Vous pouvez mesurer vos chances de survie!

Envoyez-nous votre résultat, vos réponses, pour nous aider à dresser des statistiques. Ce test ne vous engage aucunement par la suite. Sur demande, vous pourrez même recevoir un bref rapport de ce sondage et votre résultat personnel.

Merci de votre collaboration. Nous attendons votre test très bientôt (avant le 22 avril)...
Faites parvenir à: M. Jean-François Tremblay, Club 4-H du C.S.A., Collège de Ste-Anne de la Pocatière, 100, 4^e avenue, La Pocatière, Kam. GOR IZO

MESUREZ VOS CHANCES DE SURVIE!

- 1- L'homme a) domine la nature et peut en disposer à sa guise car il peut survivre sans elle
- b) fait partie de la nature et doit respecter les lois qui la régissent car elle lui est essentielle
- 3- La Pollution c'est a) l'accumulation indésirable et nuisible dans le milieu naturel (eau, air sol) de corps étrangers (liquides, solides, gazeux) qui déséquilibrent son fonctionnement normal, affectent toute forme de vie (végétale et animale) et détériore la propriété
- b) la croissance excessive de la population humaine
- 4- Pour subvenir aux besoins quotidiens de chaque homme en breuvage, nourriture (fruits, légumes, viandes) et autres usages domestiques (lavage, etc...) la nature fournit jusqu'à 10 livres 100 livres 3000 livres 10,000 livres d'eau.
- 5- Les 3 principaux polluants des cours d'eau sont: la fumée les déchets industriels la faune l'érosion la flore les déchets domestiques
- 6- Les arbres contribuent à l'assainissement des cours d'eau par l'intermédiaire de leur système racinaire Vrai ou faux
- 7- Les détergers (savons) contenant des phosphates favorisent la prolifération désordonnée des algues dans un cours d'eau (eutrophisation) au détriment de la vie aquatique et de l'homme. Vrai ou faux
- 8- L'homme respire près de 5 livres 12 livres 35 livres d'air par jour.
- 8- Durant une année, l'organisme humain utilise 198 livres

- 437 livres 605 livres d'oxygène, soit la quantité produite par un pin rouge de 150 ans.
- 10- Il faut 10 5:0 75 arbres adultes en pleine croissance pour fournir la quantité annuelle d'oxygène requise par une automobile.
- 11- Un (1) acre de jeune forêt bien aménagée dégage suffisamment d'oxygène pour subvenir aux besoins de une trois douze dix-huit personnes.
- 12- La combustion du pétrole des maisons (systèmes de chauffage) des usines, et des moteurs à essence (automobiles et autres véhicules, contribue à la pollution de l'air. Vrai Faux
- 13- La pollution de l'air a) n'affecte pas la santé b) occasionne des maladies pulmonaires, favorise le cancer de la peau et crée des troubles visuels et auditifs
- 14- Il en coûte annuellement de \$5. à \$10 dollars de \$15. à \$30. dollars de \$65. à \$100 dollars à chaque canadien pour les dommages causés par la pollution de l'air, dégâts aux récoltes, accidents dû à la mauvaise visibilité, pertes de combustibles.
- 15- Au Québec, chaque individu jette 1 livre 2 livres 4 livres de déchets par jour.
- 16- 70% des débris qui jonchent la campagne proviennent des sportifs des pique-niqueurs des automobilistes
- 17- L'emploi du D.D.T. comme pesticide est banni qu Québec Vrai Faux
- 18- Les arbres diminuent les bruits et éliminent une partie des polluants solides en suspension dans l'air. Vrai Faux
- 19- Durant une chaude journée d'été, la température intérieure d'une maison ombragée par des arbres peut être jusqu'à 5 degrés 8 degrés 12 degrés inférieure à celle de l'extérieur.
20. Je contribue à l'assainissement de mon milieu (environnement) si: a) je crache par terre b) je cesse de fumer c) je marche au lieu de me servir de l'automobile d) j'utilise des herbicides et des pesticides e) j'achète des breuvages dans des bouteilles retournables f) je brûle les feuilles mortes et l'herbe coupée g) je plante des arbres

Mise en garde du Ministère de l'Agriculture du Québec

QUEBEC—Le ministère de l'Agriculture du Québec met en garde les producteurs agricoles contre certains vendeurs itinérants qui «UTILISENT SON NOM» pour promouvoir la vente de leurs produits et qui offrent aux agriculteurs des mélanges de vitamines pour les animaux.

Ces vendeurs peuvent se présenter comme étant des représentants du Ministère ou comme travaillant en collaboration avec lui, dans le but d'exercer une médecine préventive, ce qui n'est pas exact. A l'occasion, ils peuvent se prétendre médecins vétérinaires ou utiliser des documents publiés par le

Ministère.

Si, ces personnes tentaient de vendre des produits aux propriétaires des troupeaux de votre territoire, en se présentant comme mandataires par le ministère de l'Agriculture du Québec, nous vous demandons d'aviser ces agriculteurs de communiquer avec le Bureau des Renseignements Agricoles de leur comté, pour fin de vérification.

Très souvent, ceux-ci recommandent des quantités plus fortes que nécessaires et exigent des prix élevés.

SOYEZ VIGILANTS ET SACHEZ ETRE UN AGRICULTEUR AVERTI...

IRVING

Tél. 248-2005

LACOMBE IRVING SERVICE

Mécanique Générale
«Remorquage»
Tournage de tambours et de disques
Antirouille à l'huile
Turn-up

20 Est, Boul. Taché, Montmagny, Qué.

SEMAINE ELEPHANT CAM DU 24 AU 29 MAI

Soyez belle grâce à Elizabeth Arden



Laissez à Elizabeth Arden le soin de vous conseiller un programme de beauté... en commençant par la peau de votre visage. Donnez-lui ensuite de l'éclat pour renforcer votre personnalité.

SOIN DE LA PEAU

a) **VISIBLE DIFFERENCE:** un complexe hydratant capable de pénétrer profondément pour atteindre les cellules des couches internes.

b) **BYE-LINES UNDER MAKE UP:** Lutte contre les rides, son action se continue tout le jour pour tonifier l'apparence de la peau.

TRAITEMENT RAFFERMISSANT BYE-LINES

c) à l'Elastigène 400*

Un traitement complet, en deux phases, pour aider la peau à paraître plus ferme et plus jeune.

1ère phase LOTION RAFFERMISSANTE: Une lotion unique en son genre contenant de l'Elastigène 400*, lotion lubrifiante à base de Collogène aidera à donner à la peau un aspect plus ferme et plus jeune, hydratant.

2e phase MASQUE INTENSIFIANT: un masque film de beauté, raffermissant, conçu pour agir de concert avec la lotion raffermissante afin de donner des résultats très efficaces.

d) **VELVA MOISTURE FILM:** cet hydratant, vite absorbé, adoucit et protège pendant toute la journée avec ou sans maquillage.

cadeau

Avec tout achat de \$7.50 et plus de produits Elizabeth Arden.

INVITATION: Venez rencontrer Mlle Mariette Rouillard, représentante de la Maison Elizabeth Arden les 20-21 mai au comptoir des cosmétiques.

Denys Thibault
93, St-Jean-Baptiste Est, Montmagny 248-0333

SEMAINE ELEPHANT CAM DU 24 AU 29 MAI

SPECIAUX «CAM»

10% d'escompte sur toute la marchandise en magasin...

Costume de bain marque «8»

Rég. 28.00 Spécial **18.00**

Ensemble pantalon, manches longues et courtes

30% esc.

Lot de chandails, pantalons, blouses

Spécial: **5.00**

Bas culotte «PETER PAN»

Rég. 1.29 Spécial: **1.00**

CHEZ NICOLE ENR.
62, St-Jean-Baptiste Est, Montmagny 248-3660



Mme Gaston Blais

Quatre administrateurs de l'Hôtel-Dieu de Montmagny élus par acclamation

En vertu de la Loi sur les Services de Santé et les Services sociaux, et de ses règlements, la Corporation de l'Hôtel-Dieu de Montmagny élit à tous les deux ans quatre membres pour siéger sur le Conseil d'Administration.

La mise en candidature se terminait le 10 mai 1976 à 17 heures. Quatre candidats seulement se sont présentés dans les limites prévues. Ce sont:

Soeur Jeanne D'Arc Bélanger
Dr. Emmanuel Gobeil
Soeur Anne Marie Leblond
Dr. Arthur Richard.

Ils ont donc été proclamés élus par acclamation, et l'élection qui devait se tenir le 20 mai 1976 aux fins d'élire ses quatre membres, a été contremandée.

Le Conseil d'Administration de l'Hôtel-Dieu de Montmagny se compose donc de M. Fernand Bernard et Mme Nicole Pelletier, représentants des usagers et dont le mandat se termine en juin 1978, Soeur Jeanne d'Arc Bélanger, Soeur Anne-Marie Leblond, le Dr. Emmanuel Gobeil et le Dr Arthur Richard, représentants de la Corporation et dont le mandat prend fin en juin 1978, Mlle Marguerite Boulet représentante du personnel non clinique dont le mandat échoit en juin 1977, Mme Pauline Cloutier représentante du personnel clinique dont le mandat prend fin en juin 1977, le

Dr Jacques Demers, représentant du conseil des médecins et dentistes dont le mandat échoit en juin 1977, MM Fernand Montpetit et Marcel Morin représentants

des groupes socio-économique dont le mandat se termine en juin 1977, ainsi que les directeur général de L'Hôtel Dieu, M. Réal Paradis, qui reste membre de droite.

La Mère de l'année à Ste-Apolline

(D.L.B.) Mme Gaston Blais, née Solange Nadeau, a été choisie la mère de l'année à Ste-Apolline, lundi le 10 mai dernier par le Cercle des Fermières de la paroisse. Mme Blais succède ainsi à Mme Paul Couture, secrétaire du Cercle.

Mariée depuis le 11 mai 1963, Madame Blais est la mère et l'éducatrice de deux filles et un garçon respecti-

vement âgés de 12 ans, 8 ans et 6 ans.

Sa belle-mère Mme Ovide Blais vit avec la famille depuis plusieurs années. Mme Blais convient que cette présence fait resplendir de bonheur toute la maisonnée.

Soulignons que Mme Gaston Blais est membre du Cercle de Fermières de Ste-Apolline depuis déjà un an.

PRESSION ATMOSPHERIQUE— Au Canada, on mesure désormais la pression atmosphérique en kilopascals (kPa). Celle-ci varie entre 98.0 et 103.0 kPa, normalement. On ne peut la lire en quelques minutes sur un baromètre. Un changement dans la pression, indiqué par un mouvement progressif ascendant ou descendant de l'aiguille, est un facteur plus déterminant du temps qu'il fera. Par exemple, l'approche du beau temps peut être prévue lorsque la pression atmosphérique s'élève pendant un certain temps. Une diminution de la pression indique le contraire. L'unité de pression pascal (Pa) tire son origine du nom même de Blaise Pascal, homme de science français du XVIIe siècle, célèbre pour ses études de la pression atmosphérique.

Aubert Bérubé PODIATRE

179 rue St-Georges,
Lévis
Tél.: 833-3723; 833-0223
sur rendez-vous.

BIENVENUE à notre TOIT

La Boulangerie Jean-Claude Fortin
109, rue St-Louis, Montmagny

Invitation spéciale

à venir choisir vous-même des produits frais et de qualité.

Pain chaud tous les jours

Ouvert du Lundi au Samedi de 8 heures A.M. à 6 heures P.M.

- . Pâté à la viande [Petits et gros]
- . Pains à salade de fantaisie
- . Pâté de Saumon
- . Pains franchés sur le long
- . Pâtisseries
- . Gâteaux pour toutes les circonstances
- . Pour commandes spéciales appelez 248-1062

RCA et Gaudreau Electronique Enr.

L'Islet-sur-Mer

247-5394

vous proposent pour la saison estivale
● un climatiseur qui vous apportera confort ●

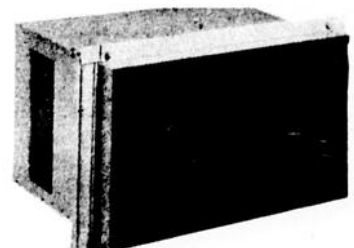
Vaste choix de modèles selon vos besoins

Nous vous suggérons le **MODELE ARH 1200**

Modèle ARH1200, 12.000 BTU
Modeles ARH1000 et ASH1000, 10.000 BTU

- De puissants appareils pour la climatisation de vastes pièces comme les salons-salles à manger, les salles de jeux ou les bureaux.
- Réglage ouvert fermé des events.
- Déflecteurs orientables sur toute la largeur.

- Simili-ébénisterie aux lignes attrayantes.
- Les modèles ARH1200 et ARH1000 s'ajustent aux fenêtres ordinaires.
- Le modèle ASH1000 s'ajuste aux fenêtres coulissantes horizontales.



● Un autre produit de confort ●

les **DESHUMIDIFICATEURS RCA**

GCG 15 15 CHOP. PAR JOUR
GDG 20 20 CHOP. DELUXE

Vous pouvez rendre sèches et confortables toutes les pièces de la maison (en particulier le sous-sol) et protéger murs, meubles tapis et objets de métal contre les dommages de l'humidité - avec un deshumidificateur "Achat à

voir" de RCA. Le GDG 20 extrait jusqu'à 20 chopines par jour pour des espaces allant jusqu'à 23,000 pi³, le GCG 15, jusqu'à 15 chopines par jour pour des espaces allant jusqu'à 17,300 pi³.



Passez dès aujourd'hui chez Gaudreau Electronique Enr., votre marchand RCA, et demandez-lui de vous montrer la gamme complète des climatiseurs RCA

BRICOLAGE ET ARTISANAT

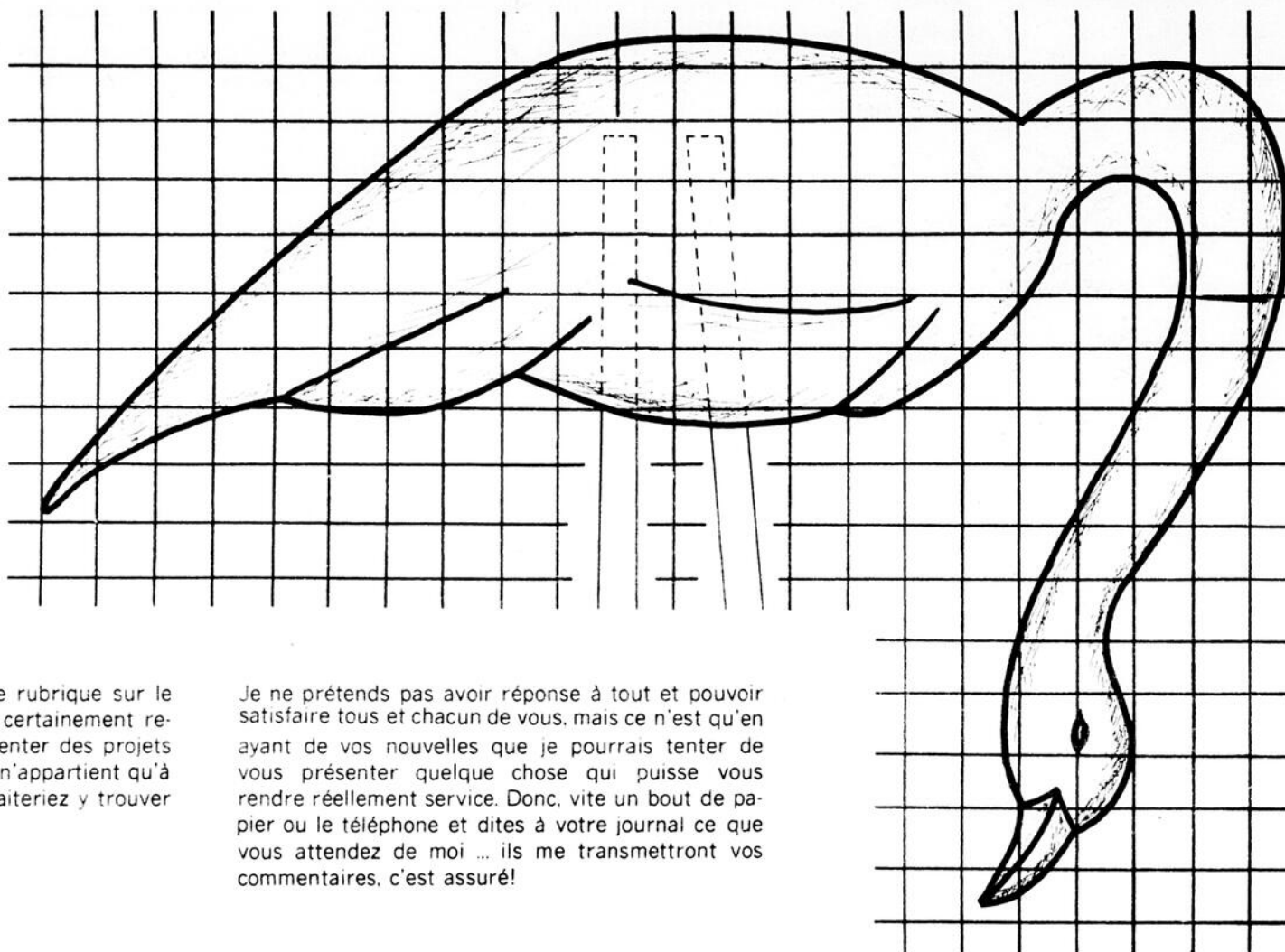


par: Jean-Marc Doré

Tous droits réservés LES ÉDITIONS J.M. DORÉ INC.

FLAMANDS

Comme promis la semaine dernière, je vous livre ici le motif du deuxième flamand. Si ce genre de projet vous intéresse, vous avez certainement conservé la rubrique de la semaine dernière. Vous n'avez donc qu'à procéder comme déjà suggéré.



Si vous suivez régulièrement cette rubrique sur le bricolage et l'artisanat, vous avez certainement remarqué que je tente de vous présenter des projets aussi diversifiés que possible. Il n'appartient qu'à vous de me dire ce que vous souhaiteriez y trouver dans les semaines à venir.

Je ne prétends pas avoir réponse à tout et pouvoir satisfaire tous et chacun de vous, mais ce n'est qu'en ayant de vos nouvelles que je pourrais tenter de vous présenter quelque chose qui puisse vous rendre réellement service. Donc, vite un bout de papier ou le téléphone et dites à votre journal ce que vous attendez de moi ... ils me transmettront vos commentaires, c'est assuré!

(deuxième article d'une série de deux)

Suivent quelques suggestions de bons plans de bricolage, lesquels vous pouvez me commander à l'aide du coupon/commande mis à votre disposition. Chaque plan renferme: liste des matériaux requis, patrons à tracer, schémas de débitage et photos illustrant les différents stades de réalisation.

Mon catalogue "idées/bricolage" vous serait également très utile. Il renferme près de 400 suggestions de plans d'articles de toutes sortes.

fais-le toi-même...

c'est si facile, avec un plan de bricolage

signé: Jean-Marc Doré



BANC ATOUR D'UN ARBRE

Construit en deux sections faciles à remiser, ce banc entoure un arbre comme les pétales d'une fleur géante. Mon plan donne les mesures pour convenir aux gros arbres, aux moyens et aux petits.

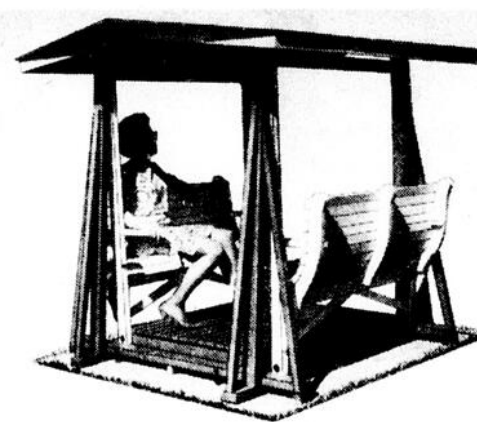
Plan no 762 ... \$3.24



BARBECUE ET INCINÉRATEUR

Somptueux foyer de 7'2" de large que vous réaliserez facilement: mon plan illustre chaque rang de briques. La grille et le gril s'enlèvent pour y brûler les rebuts. Table de travail et espace de rangement. 655 briques.

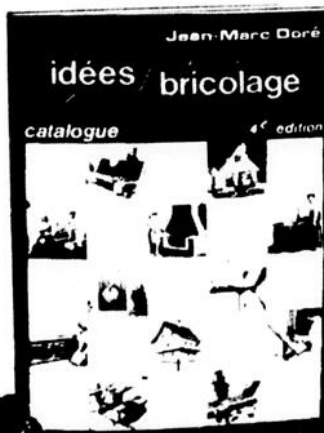
Plan no 848 ... \$3.78



BALANÇOIRE MODERNE

Construisez cette version moderne d'une balançoire qui résistera aux pires abus. Toit large et peu élevé, formes arrondies des sièges et dos procurant beaucoup de confort. Se démonte pour le remisage.

Plan no 903 ... \$4.00



- S.V.P. me faire parvenir les items marqués d'un "X"
- plan no 762 (banc autour arbre) à \$3.24
 - plan no 848 (b-b-cue incinérateur) à \$3.78
 - plan no 903 (balançoire moderne) à \$4.00
 - "idées bricolage" (catalogue) à \$1.00
 - abonnement 1 an (6 numéros) à mon magazine "Le Journal du Bricoleur" à \$5.00

coupon/ commande

Jean-Marc Doré
562 rue Dollard, Québec, Qué., G1N 1P4

Nom :

No et rue :

Municipalité ou ville :

Comté ou province :

Code postal :

Montant inclus \$ mandat poste chèque

Les prix incluent la taxe de vente s'il y a lieu.
Prière d'ajouter \$0.20 si vous payez par chèque

JOURNAL PEUPLE-COURRIER

Subvention de \$800 au Club de motoneige St-François de Montmagny Inc.

Québec, le 11 mai 1976- Le ministre d'Etat aux Affaires sociales, M. Julien Giasson, député du comté de Montmagny-L'Islet, annonce que le ministère des Transports a accordé pour l'exercice financier 1975-76, une subvention de \$821.36 au Club Motoneige St-François de Montmagny Inc. conformément au règlement numéro 7 sur la motoneige.

M. Giasson a déclaré que

cette subvention du ministère des Transports contribuera à l'amélioration des sentiers et de la sécurité des motoneigistes.

Le ministre d'Etat aux Affaires sociales a précisé que cette aide financière permettra à tous les membres du Club Motoneige ST-François de Montmagny Inc. de participer pleinement à l'activité de la motoneige au cours de la saison prochaine.

L'Union régionale des Caisses Populaires participe aux Fêtes du printemps

Lévis - Les dirigeants de l'Union régionale de Québec des Caisses Populaires Desjardins et ses 335 Caisses Populaires affiliées acceptent d'encourager le loisir socio-culturel dans la Région de Québec en octroyant annuellement une plaque à l'effigie de Desjardins, accompagnée d'une bourse de trois cents dollars. Deux autres décorations seront également décernées.

Les organismes qui auront réussi dans le cadre des Fêtes du Printemps à susciter un taux élevé de participation à l'endroit de manifestations mettant en valeur un grand nombre de disciples: expositions, spectacles, événements sociaux, plantation du Mai et ateliers, en seront éligibles.

La première attribution sera faite dans le cadre des Fêtes du Printemps 1977 à la suite de la sélection effec-

tuée par les membres du jury qui se composera d'un représentant du Conseil des Loisirs de la région de Québec, de l'Union régionale de Québec des Caisses populaires Desjardins et du domaine socio-culturel.

L'Union régionale de Québec a également consacré une somme de mille dollars en acquittant une partie des frais d'impression du journal programme des Fêtes du Printemps 1976. La plupart de ses Caisses affiliées en font la distribution.

Depuis quatre ans, l'Union régionale de Québec subventionne le Conseil des Loisirs de la région de Québec. Cet organisme met l'accent sur la PARTICIPATION en vue d'un meilleur épanouissement de la population. Les Caisses visent également à la PARTICIPATION de leurs membres en vue d'un mieux-être économique et social.

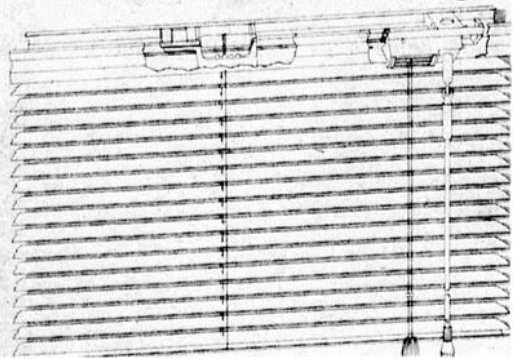
CAM
SEMAINE ELEPHANT
CAM DU 24 AU 29 MAI

JACQUES DESCHENES

Docteur en Optométrie

1, Place de l'Eglise, Suite 304
Montmagny Tél. 248-2872

Lo Potito Venotionnos



- 32 couleurs à votre choix
- La décoration de fenêtre pour 1976
- Recommandée par les grands décorateurs
- Directement du manufacturier

S'adresser à:
Gérard Breton
Agent manufacturier
15 Ave Bélanger
Montmagny
Par téléphone de 9AM à Midi Seulement 248-3938

4 Saperlipopette de bonnes aubaines!

laurentide



SUPER LATEX EXTERIEUR

DETAIL SUGGERE

~~\$16.95~~
\$11.95



EMAIL À PLANCHER

DETAIL SUGGERE

~~\$16.55~~
\$11.95



LATEX INTERIEUR VELOUTE

DETAIL SUGGERE

~~\$16.55~~
\$11.95



EMAIL SEMI-LUSTRE

DETAIL SUGGERE

~~\$17.60~~
\$11.95

SPÉCIAL!
\$11.95
LE GALLON

Laurentide, c'est de la Saperlipopette de bonne peinture!

EN VENTE CHEZ

Camma Color

MARCEL FORGUES, prop.

119, St-Jean-Baptiste Est,
Montmagny **248-3743**

Plusieurs

publications

d'intérêt public

Six ouvrages traitant de sujets d'actualité tels que les droits des travailleurs, le divorce, les délits sexuels, l'avortement viennent d'être lancés simultanément par les Editions Aquila à Montréal.

Me Marcel Rivest dans un ouvrage intitulé "Les droits des travailleurs" vise à informer les travailleurs de leurs droits et à les aider à mieux comprendre les aspects juridiques de la relation employeur-employé.

Me Emile Colas a signé deux ouvrages traitant du divorce. Il s'agit de LES CAUSES DU DIVORCE et LE PROCES DE DIVORCE. De son côté, Me Henri Kélada a écrit JE DIVORCE. Chacun de ces livres explique avec force détails soit les motifs susceptibles d'entraîner le divorce, soit la procédure en matière de divorce, fournissant également des réponses en ce qui concerne, entre autres, le domicile, la garde des enfants, la pension alimentaire, soit enfin les documents juridiques qu'un divorce rend nécessaires.

LES DELITS SEXUELS, dont l'auteur est également Me Henri Kélada, décrit à l'aide d'exemples vécus les multiples formes d'attentat à la pudeur, le viol, l'inceste, l'homosexualité, le nudisme, et fait la synthèse du droit criminel canadien relativement aux différents délits sexuels.

Quant à l'ouvrage L'AVORTEMENT de Gilbert Tarrab, professeur à l'école de service social de l'Université de Montréal, c'est le sujet controversé de l'avortement qui est traité.

"Elevage du lapin"

Un stage de vingt-deux jours en France est organisé pour les éleveurs de lapins, dans le but d'analyser et approfondir leur connaissance de tout le processus d'élevage jusqu'à la mise en marché du lapin, le tout selon la formule coopérative.

Ce stage aura lieu du 27 septembre au 19 octobre 1976 grâce à l'Office Franco-Québécois pour la jeunesse.

Ce projet a été proposé par le conseil d'administration de l'abattoir coopératif de lapins de Québec.

Un nombre limite de vingt personnes formeront ce groupe. Le coût est de \$275.00 par personne et comprend tous les frais que nécessite le stage.

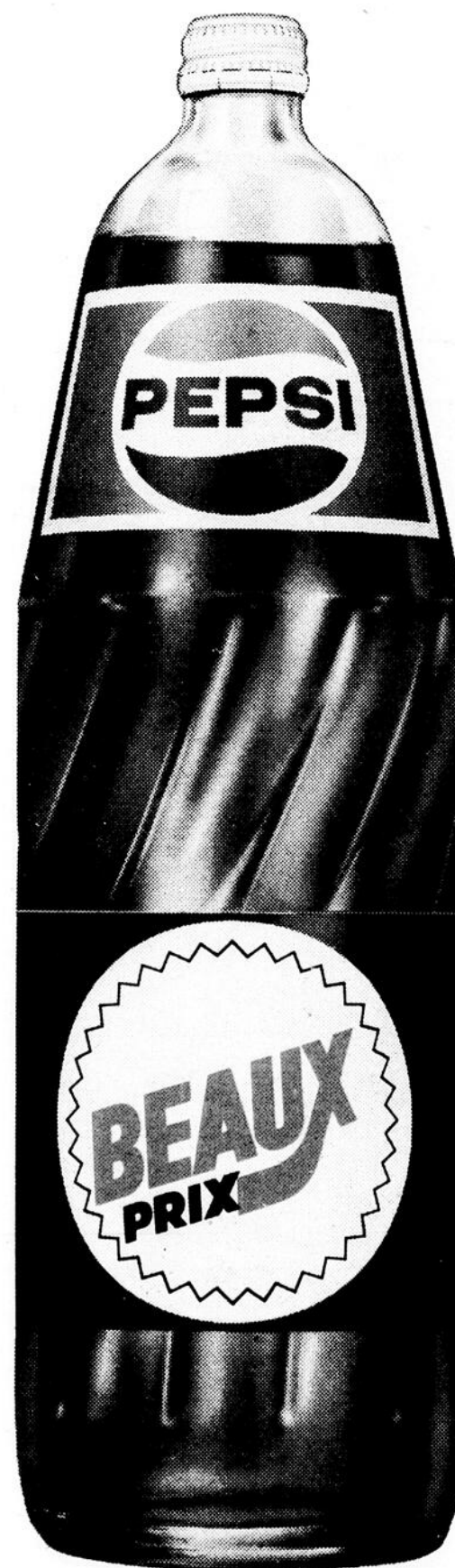
Tous les intéressés sont invités à poser leur candidature avant le 21 mai prochain. On peut se procurer une fiche de candidature dans le journal le Stagiaire (volume 6, no3 avril 76) au Ministère des Communications Québec 675 est St-Cyrille Edifice "G" 4e étage Tél.: 643-1344.

Pour les membres actuels et éventuels de l'abattoir coopératif de lapins de Québec, vous adresser à Benoit Boulanger c.p. 186, St-Michel de Bellechasse, GOR-3S0, tél.: 884-2433

Benoit Boulanger

Pepsi 1.5 litre le géant "BEAUX PRIX"

Vous connaissez la bouteille de 1.5 litre de Pepsi-Cola... vous savez bien, la géante? Elle aussi offre les BEAUX PRIX*! Vous savez sans doute que la façon la plus économique d'acheter du Pepsi, c'est en bouteille de 1.5 litre. (Calculé d'après le coût par once.) Si en plus la bouteille de 1.5 litre est marquée BEAUX PRIX... imaginez un peu les économies! Tout ça, c'est parce que Pepsi a de beaux prix en tête... pour vous! Venez voir les BEAUX PRIX chez tous les marchands participants.



59¢

(plus dépôt remboursable)

OU MOINS

BEAU PRIX SUGGÉRÉ

Pepsi a de beaux prix en tête.

*Les BEAUX PRIX sont déterminés à partir des prix courants et sont en vigueur jusqu'à l'épuisement des stocks dans la région desservie par l'embouteilleur Pepsi-Cola de Montmagny. "Pepsi-Cola" et "Pepsi" sont des marques déposées de PepsiCo, Inc.